



ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA



DIRECCION GENERAL DE AERONAUTICA CIVIL

DTA/SIS-REG-009

REVISIÓN 5

La Paz, 9 de OCTUBRE de 2025

Señores/Dear

NAABOL - CENTRO CONTROL DE AREA

Estimados Señores

De acuerdo a solicitud presentada conteniendo los requisitos establecidos en el Boletín Reglamentario N° DGAC 002/2001 de fecha 13 de marzo de 2001, en cumplimiento a la Reglamentación Aeronáutica Boliviana RAB y a normas internacionales de aviación civil (Convenio de Aviación Civil Internacional - OACI), esta Dirección General concede la siguiente:

According to your request complying the Reglamentary Bulletin N° DGAC 002/2001 of 03/13/2001, Bolivian Aeronautical Regulation RAB, and ICAO Internaciona Standars, the DGAC of Bolivia issues the following:

AUTORIZACIÓN DE SOBREVUELO/OVERFLIGHT AUTHORIZATION N° DGAC/SOB/541/2025**Nombre o razón social del operador:** JPMORGAN CHASE & CO.**Operator name:****Dirección comercial teléfono/email:** 73 TOWER RD, WHITE PLAINS, NY 10604, USA TEL:3464156900**Commercial address, telephone/email:** E:OPS@FLIGHTPROINTL.COM CONTACT: CONSORCIO AVIATION SRL T:+595981196063 E: FLTOPS@CONSORCIOAVIATION.COM**Tipo de aeronave(s):** GULFSTREAM GA6C **Nacionalidad:** ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMÉRICA
Aircraft Type: Country of origin:**Matrícula(s):** N602CH (AUTONOMIA MAXIMA DECLARADA DE LA AERONAVE 11:30 HRS)**Registration:****Peso (MTOW):** 94.600 LBS.
Weight(MTOW):**Fecha de sobrevuelo:** De: 20 Oct 2025 **Al:** 26 Oct 2025
Overflight date (UTC Time): From: _____ to: _____**Ultimo aeropuerto antes de sobrevolar Bolivia:** JOHN F. KENNEDY (KJFK)
Last airport before overflying Bolivia:**Aeropuerto de destino:** EZEIZA (SAEZ)
Destination airport:**Aeropuerto alterno:** .
Alternate airport:**Objeto de Vuelo:** PRIVADO .
Flight object:**Ruta:** KJFK/SAEZ AWY: APROBADAS X ATS EET: 09:37 HRS. PUNTOS DE INGRESO Y SALIDA A LA FIR
Route: SLLP: APROBADOS X ATS.**Observaciones:** LA SEGURIDAD OPERACIONAL Y TODAS LAS ACTIVIDADES INHERENTES A OPERACIONES
Remarks: CONTEMPLADAS EN LA PRESENTE, SON PLENA RESPONSABILIDAD DEL OPERADOR**Original firmado por / Original signed by:**

Lic. Hugo Penaranda Ramírez
ABP. UNIDAD DE SERVICIOS AEROCOMERCIALES
Directorio General de Aeronáutica Civil

FDBA

**HORARIO DE ATENCION PARA TRAMITAR AUTORIZACIONES:
ATTENTION HOURS FOR AUTHORIZATIONS:**

Nro. Reg. Sol.: 1623

Oficina Central: Lunes a Viernes de 1230 a 2030 UTC/Main Office: Monday to Friday from 1230 a 2030 UTC

TEL: (591-2) - 2444450 Email: hpenaranda@dgac.gob.bo - mpozo@dgac.gob.bo - fdborja@dgac.gob.bo

Web: www.dgac.gob.bo

El Incumplimiento en los pagos que genere Deudas Vencidas, es sujeto a la Suspensión Temporal o Definitiva de la Autorización, previa notificación por parte de esta AAC/ Failure To Make Payments That Generate Overdue Debts Is Subject To Temporary Or Permanent Suspension Of This Authorization After Prior Notification By This AAC.